

# Revista Derecho

El Salvador Junio de 2010

## **Revista Derecho**

### **Autoridades universitarias**

#### **Rector**

Msc. Rufino Antonio Quezada Sánchez

#### **Vicerrector Académico**

Msc. Miguel Angel Pérez Ramos

#### **Vicerrector Administrativo**

Msc. Óscar René Navarrete Romero

#### **Secretario General**

Lic. Douglas Vladimir Alfaro Chávez

#### **Fiscal General**

Dr. René Madecadel Perla Jiménez

#### **Defensor de los Derechos Universitario**

Msc. Nelson Boanerges López Carrillo

#### **Secretario de Comunicaciones**

Lic. Douglas Hernández

#### **Secretario de Proyección Social**

Ing. Miguel Ángel Rodríguez Arias

#### **Secretario de Planificación**

Lic. Rodolfo Santos Velásquez

#### **Secretaria de Relaciones Nacionales e**

#### **Internacionales**

Máster Ada Ruth González de Nieto

#### **Secretaria de Arte y Cultura**

Lic. Ligia del Rosario Manzano

---

Dirección de oficina: Escuela de Ciencias Jurídicas, Facultad de Jurisprudencia y Ciencias Sociales, Universidad de El Salvador. Final 25 Ave. Nte y calle a San Antonio Abad, San Salvador. Tel.

Dirección electrónica: [juliolivo@yahoo.com](mailto:juliolivo@yahoo.com)

# Revista Derecho

Universidad de El Salvador  
Facultad de Jurisprudencia y Ciencias Sociales  
Escuela de Ciencias Jurídicas  
Junio de 2010

## Junta Editorial:

Director: Dr. José Humberto Morales  
Decano de la Facultad

Director Editor:  
Dr. Julio Olivo Granadino  
Director de la Escuela de Ciencias Jurídicas

## Consejo Editorial:

Dr. Julio Olivo Granadino.  
Coordinador  
Dr. Rodolfo Castro Orellana  
Lic. René Mauricio Mejía  
Lic. Nelson Vaquerano  
Dr. José Miguel Vásquez  
Msc. Marlon Hernández Anzora

## Consejo Asesor

Lic. Francisco Eliseo Ortiz Ruíz  
Dr. Rodolfo Luis Vigo  
Dr. Joan Aménos Alamo  
Dr. José Machado  
Dr. Florentín Meléndez

## Colaboradores

Eric Barahona  
Jessica Marlen Durán

## Diseño y diagramación

Lic. René Mauricio Mejía

## Diseño de portada

J. Galeano

## Fotografía de portada

Nelson Lazo

---

Impreso en la Imprenta Universitaria  
Universidad de El Salvador

# Revista Derecho

Autoridades de la Facultad de Jurisprudencia y Ciencias Sociales

## Junta Directiva

### **D e c a n o**

Dr. José Humberto Morales

### **Vicedecano**

Msc. Oscar Mauricio Duarte Granados

### **S e c r e t a r i o**

Lic. Francisco Granados

### **Representantes Docentes**

#### **Propietarios:**

Lic. Reinerio Carranza.

Lic. Alfredo Pineda Saca

#### **Suplentes:**

Msc. Juan José Castro

Dra. Evelyn Farfán Mata

### **Profesionales no Docentes**

Dr. Luis Reyes Santos

Dr. Enrique Mencía

### **Representantes Estudiantiles**

#### **Propietarios:**

Br. Jonathan Sisco

Br. Daniel López Guerra

#### **Suplentes:**

Br. Julio Martínez

## **Responsables de Unidades**

### **Director de la Escuela de Ciencias Jurídicas**

Dr. Julio Alfredo Olivo Granadino

### **Director de la Escuela de Relaciones**

#### **Internacionales**

Lic. Jorge Alberto Aranda

### **Departamento de Derecho Penal**

Lic. David Omar Molina Z

### **Departamento de Derecho. Privado y Procesal**

Lic. Jorge Alonso Beltrán

### **Departamento de Ciencias Políticas y Sociales**

Lic. Erick Napoleón López

### **Departamento. de Derecho Público**

Dr. Henry Alexander Mejía

### **Jefe del Socorro Jurídico**

Lic. Raúl Chatara Flores

### **Coordinador de Proyección Social**

Lic. Reinaldo Chávez

### **Jefa de la Unidad de Planificación**

Licda. Miriam M. de Villegas

### **Administrador Académico**

Ing. Danny W. Gutiérrez

### **Administrador Financiero**

Lic. Jorge Posada Majano

### **Jefa de Biblioteca**

Alejandrina Martínez Meza

### **Jefe de Servicios Generales**

Jorge Alberto Lara

### **Jefa de Comunicaciones**

Licda. Mercedes Alicia Montes

### **Coordinador de la Unidad de Cultura y**

#### **Comunicaciones**

Lic. René Mauricio Mejía

## Contenido

<b>Presentación .....</b>	<b>7</b>
<b>Dr. Julio Olivo Granadino</b>	
<b>El derecho humano al agua como parte del desarrollo económico y social .....</b>	<b>9</b>
<b>Dr. José Miguel Vásquez</b>	
Introducción .....	9
1. Perspectiva económico-social del agua .....	11
2. El derecho al agua como un derecho económico y social .....	15
3. Derecho al agua: libertades, derechos y principios .....	17
4. Elementos del derecho al agua .....	20
5. Conclusión .....	25
<b>Un fenómeno de transición en los derechos económicos y sociales: del derecho al alimento al derecho a la alimentación ....</b>	<b>27</b>
<b>Dra. Sandra Geraldine Huezco Alférez</b>	
Introducción .....	27
1. La alimentación como preocupación internacional .....	30
2. La naturaleza de la alimentación como derecho humano fundamental .....	31
3. El codex alimentarius: normativa potestativa sobre alimentación .....	36
4. El derecho a la alimentación hoy: una concreción indefinida pero latente .....	38
<b>Control contencioso administrativo de los estudios de impacto ambiental y la responsabilidad por daños ambientales .....</b>	<b>41</b>
<b>Dr. Henry Alexander Mejía</b>	
Introducción .....	41
1. Consideraciones generales .....	42
2. El Derecho Ambiental como protector del medio ambiente .....	43
3. La Evaluación de Impacto Ambiental .....	46
4. Regulación jurídica de la EIA en El Salvador .....	48
5. El procedimiento de EIA .....	50
6. Control del MARN como ente emisor del Permiso ambiental .....	52
7. Responsabilidad por los daños ambientales .....	62
8. Reparación de los daños al medio ambiente .....	65
9. Reflexiones conclusivas .....	66

**El principio in dubio pro consumidor y los derechos básicos en la ley de protección al consumidor ..... 69**

**Dr. Armando Láinez Olivares**

1. El principio a favor del consumidor o in dubio pro consumidor ..... 69
2. Aspectos constitucionales de carácter económico relacionados con el in dubio pro consumidor ..... 72
3. Las directrices de la Organización de Naciones Unidas y su relación con la ley de protección al consumidor ..... 77
4. Los derechos básicos del consumidor ..... 84

**Aproximación conceptual al fenómeno de la responsabilidad social de la empresa y el nuevo derecho de soft law en la sociedad global ..... 91**

**Dr. Julio Olivo Granadino**

- Ideas introductorias ..... 91
1. Aproximación conceptual al fenómeno de la Responsabilidad Social de la Empresa ..... 95
  2. Normas de soft law en materia de Responsabilidad Social Empresarial ..... 107
  3. El nuevo derecho de soft law: tipología de las normas de responsabilidad social empresarial ..... 111
  4. Del hard law al soft law : reflexión y planteamiento de una teoría pendular del derecho ..... 115

**El relativo éxito institucional de la “ciudad compacta” en los Estados Unidos: crónica de una polémica ..... 119**

**Dr. Juan Amenós Álamo**

- Introducción y justificación del artículo ..... 119
1. Qué es el sprawl. Descripción general ..... 121
  2. Las posiciones anti-sprawl y su acción institucional ..... 125

## Presentación

---

La presente edición de la Revista Derecho, en su nueva época, es un reflejo extraordinario de los vientos de cambio que soplan en la Universidad de El Salvador.

Con las máximas atrevete a pensar de Kant y atrevete a transformar el mundo, parafraseando a Marx, pretendemos inaugurar una nueva época en el pensamiento y reflexión sociojurídico de la Facultad de Jurisprudencia y Ciencias Sociales. Nos disponemos a retar las una y mil adversidades que giran en torno al alma mater y que se erigen como obstáculos vertiginosos para evitar la difusión de nuestro pensamiento crítico. Es en esta ruta, visualizada en espiral y no de otra manera, que nos planteamos la búsqueda de formas innovadoras para sistematizar nuestro quehacer docente y prácticas investigativas.

Los constructos teóricos que ahora presentamos, tienen como eje una visión social del derecho o la plena legitimación de nuestro sistema jurídico a partir de los aportes que éste pueda brindar a la sociedad salvadoreña. Irradiar hacia los diferentes sectores de la sociedad, poderes formales y fácticos, una concepción de derecho, situada más allá de las normas jurídicas en tanto herramientas de regulación de conductas ciudadanas, como ese algo que se legitima cada día, en la medida que se aproxima a sus escurridizos valores, cumple sus funciones sociales, y contribuye en la resolución de problemas.

Inspirados en la reflexión precedente, presentamos a la comunidad jurídica nacional e internacional, una serie de artículos que pretenden constituirse en andamiajes teóricos; puntos de partida y no de llegada para la construcción y reconstrucción de hipótesis para el abordaje de los principales temas del mundo jurídico salvadoreño. No es casual entonces, que nos propongamos dilucidar acerca de la existencia de un derecho humano al agua, su naturaleza y consecuencias jurídico políticas y económico sociales, derivadas de las formas de administración del recurso hídrico, ya sea como bien público o como bien privado. Lo cierto es que en el nivel predictivo de la ciencia, el agua o metafóricamente denominado el “oro azul”, se convertirá –o ya se convirtió– en una de las principales causas de conflictividad social en el nuevo milenio.

De igual manera se abordan, el Derecho a la Alimentación en tanto derecho de Segunda Generación que reviste significativa importancia, no sólo por el debate que pretende hacerle valer como derecho prestacional, sino

porque se trata de un derecho humano que al igual que el derecho al agua, aparecen entrelazados en torno a la plena realización del derecho a la vida, y todavía más, a una vida digna.

La preocupación por la tutela del medio ambiente en general y las responsabilidades civiles en materia de daño medioambiental, también son abordados, al lado de los mecanismos de control a través de las Evaluaciones de Impacto ambiental (EIA) denominados incentivos ambientales que tienen que ver con las políticas públicas o el papel del Estado respecto a estos temas, controversiales en su misma naturaleza, pues en ellos, vemos reflejados problemas jurídicos de larga data, como lo son: la protección del medio ambiente y el desarrollo económico.

La reivindicación del derecho como solución de problemas sociales, aparece también desarrollada en el artículo que aborda la promoción y defensa de los derechos de los consumidores, o el “in dubio pro consumidor” que tiene a su base, al igual que en el derecho laboral, el reconocimiento del desequilibrio en la relación comercial entre un consumidor y un proveedor.

No podía faltar, como teoría integradora de los fenómenos abordados, el tema de la Responsabilidad Social de la Empresa y el nuevo derecho de soft law que se perfila en el nuevo milenio como una herramienta coadyuvante a los ordenamientos jurídicos de hard law, en aras de garantizar y efectivizar el pleno cumplimiento de los derechos humanos y derechos fundamentales en la sociedad actual.

Finalmente, presentamos al jurista internacional de esta edición, con una visión actual y novedosa en el campo del “derecho urbanístico”; los intensos debates en torno a las concepciones doctrinales de la “ciudad compacta” y la “ciudad dispersa” y la búsqueda de una visión de eco-desarrollo en función del bienestar del ser humano, en donde aparece encerrado irremediablemente, el tema de la planificación y ordenamiento de nuestras ciudades, dicho sea de paso, convertidas en un caos en la actualidad.

Ponemos en manos de nuestros lectores y lectoras una nueva edición de la Revista Derecho, no para correr la suerte de engrosar estantes en las bibliotecas, sino para emprender la empinada tarea de problematizar la realidad jurídica nacional y construir un pensamiento jurídico científico y iusfilosófico que asuma como objeto de investigación y transformación la compleja y movizada realidad jurídica salvadoreña.

**Dr. Julio Olivo Granadino**  
**Director Editor**